

miv 75 t wKqvgvn, gv°x

(AvqvZ 40, i°K,2)

( : ' : )

cig Ki°Yvgq, Amxg `qvj y Ay vi bttg (i i°K i w)	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ.
1  Awg kc_ Ki w wKqvgvZ w e tmi	١. لَا أُقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيَمَةِ
2  Avi I kc_ Ki w wZi°vi Kvi x AvZvi	٢. وَلَا أُقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ
3  gvbyl wK gtb Kti th, Awg Zvi Aw°mgn GKĪ Ki tZ cviebr?	٣. أَتُحْسِبُ الْإِنْسَنُ أَنْ يُجْمَعَ عِظَامُهُ
4  e°Zt Awg Zvi A½j xi AM°wM chS- cpt web°- Ki tZ m¶lg	٤. بَلَىٰ قَدَرِينَ عَلَىٰ أَنْ نُسَوَّى بَنَانُهُ
5  Zeyl gvbyl Zvi m°gJL hv AvtQ Zv A°Kvi Ki tZ Pvq;	٥. بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَنُ لِيَفْجَرُ أَمَامَهُ
6  tm ctkæ Kti t KLB wKqvgvZ w em Avmtæ?	٦. يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمُ الْقِيَمَةِ
7  hLb P¶zw°i ntq hvte	٧. فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ
8  Ges P¶z ntq cotæ †R°wZnxb	٨. وَخَسَفَ الْقَمَرُ

9  hLb mĥl Pū tK GKĀ Kiv nte	٩. وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ
10  tmw b gvb  ej te t AvR cvj vtbvi vb tKv_vq?	١٠. يَقُولُ الْإِنْسَنُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفْزُ
11  bv, tKvb Avktj tbB	١١. كَلَّا لَا وَزَرَ
12  tmw b VvB nte tZvgvi i tei vbKU	١٢. إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ
13  tmw b gvb  tK AewZ Kiv nte tm wK A tM0 cwW/tq tQ Ges wK c0v tZ ti tL tM tQ	١٣. يُنَبِّئُوا الْإِنْسَنُ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ
14  e-Zt gvb  vb tRi m tU mg K AeMZ	١٤. بَلِ الْإِنْسَنُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ
15  hw l tm bvbv ARv tZi AeZvi Yv K ti	١٥. وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ

wKqvgvZ w e t m v e P v i A b j o Z n l q v i k c \_ G e s

A - x K v i K v i x t ` i ` v e x L Ū b

GKwaKevi eYb Kiv ntqtQ th, th wRvbtmi Dci kc\_ Kiv nq lUv  
hw cZvLvb Kivi wRvbm nq Zvntj l i cte G Kv t j g w U t b w Z e v P t K i  
i t Z j R b A v b q b K i v e a | G L v t b k c \_ K i v n t Q w K q v g v Z m s N u Z  
n l q v i D c i G e s A A t j v K t i G i c Z v L v t b i D c i t h, w K q v g v Z n t e b v |  
g n b A j v n Z v B e j t o t A v y k c \_ K i v w K q v Z v e t h G e s A v l  
k c \_ K i v w Z i v i K v i x A v Z v i |

KvZv`vn (int) etj b th, wKqvgvZi kc\_ Ges wZi`vi Kvix AvZvi  
 kc\_`wLiB kc\_ KivQ| (Zveix 24/48) nvmv evmixi (int) gtZ  
 cQv kc\_ Ges wZxv kc\_ bq| Kš`mK Dv GB th, Ajv  
 menvbvû lqv ZvAvjv`wLiB kc\_ KtiQb| thgb KvZv`vn (int)  
 etj Qb| BeB Aveym (ivt) Ges mvc` BeB hævBi (int) ntZI GUVB  
 ewZ AvQ| (Ki Zex 19/91, `ji`j gvbmi 8/47)

wKqvgvZi w b mæutKmevB AevnZ|

Gi Zvdmxi nvmv

evmix (int) ntZ ewZ AvQ th, Gi Øviv gvgb bvdn Dti k`| GUV me  
 mgq vbtRB vbtRtK wZi`vi Kitz`vK th, GUV tkb Kiti? tkb GUV  
 tlj? tkb GB aviYv gtb Gtj? Zte nûv, dvmKi bvdn m`v D`vmb  
 \_vK| Zvi wK`vq ctotQ th, tm vbtRi bvdnK wZi`vi Kite? (Ki Zex  
 19/93) gRvn` (int) etj b th, Gi Øviv H bvdn Dti k` hv Qv hvl qv  
 wRvmti Dci j w4Z nq Ges Z34b` vbtRtK frmbv Kti| Bvgv BeB  
 Rvixi (int) etj b th, G Dw3`vj fvev`P w K w tq cQ GKB fvev`P  
 Zv GB th, GUV H bvdn hv mvl qvtei`f Zvi Rb` Ges`jvhntq hvl qvi  
 Rb` vbtRB vbtRtK wZi`vi Kti| (Zveix 24/50) gnb Ajv etj b t

gvb| wK gtb Kti th, Awg Zvi

Aw`mgn GKwZ Kitz cvieb? GUVZv Zv`i eob fj aviYv| Awg  
 I`vj tk wvfbvqv nZ GKwZ Kti cpiq`uo Kuitq w e Ges ItK  
 cYvte MvB Kie| nûv, nûv, mZiB Awg I`vj GKwZ Kie| Awg Zvi  
 A2j xi AMFvM chS`cpeB`-Kitz mlg| Awg B`Qv Kiti tm ctehv  
 vQj Zvi tPtq| wKQy tewk w tq ZvK cpi`wZ Kitz cvie|  
 gncDcvZ Ajv etj b t

gvb| Zvi B`Qv gZ cvc KvR vj B t`tk

mgvb GwMq thZ Pvq| etK Avkv teta itqtQ Ges ejtQ t cvcKvR  
 KitiZv hvB, cti Zvlevn Kti vbe| Zviv wKqvgv w emtK, hv Zv`i  
 mgvb itqtQ A`Kv Kiti tmcf cf vbtRtK Ajv AevZv  
 w tk GwMq vbtq hv`Q| Gi ctiB ejv ntqtQ t

tm cKkKti t KLb wKqvgvZ w em Avmtē? Zvi  
G cKk A~KvZmPK| Zvi veklm̄Zv GUVB th, wKqvgvZ msNwJZ nI qv  
Am̄| thgb Ayv ngnbūl qvZv̄j vej bt

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ. قُلْ لَكُمْ مِيعَادُ  
يَوْمٍ لَا تَسْتَعْجِرُونَ عَنْهُ سَاعَةً وَلَا تَسْتَغْدِرُونَ

Zviv wRtAm Kti t tZvgiv hw̄ mZ`ev`x nI Zvntj ej, GB cKkKZ  
KLb ev`ewqZ nte? ej t tZvgv`i Rb` AvtQ GK wbaW̄i Z w b hv  
gūZRvj vej wZ KiZ cvitebv, ZiwšZI KiZ cvitebv| (miv mvev,  
34 t 29-30) GLvfbI gnb Ayv ngnbūl qvZv̄j vej bt

hLb Pq̄|zw`i ntq hvte| thgb Ab` RvqMvq itqtQ t

لَا يَرْتَدُّ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ

wbtRt`i cKk Zvt`i `w̄ wdītebv| (miv Beivnxg, 14 t 43) Zviv  
ftq I T̄tm tPvL eo eo Kti Gw̄ K Iw̄ K ZvKvZ `vKte| Zvt`i `w̄  
tKvb wv̄ ̄ wRwb̄mi Dci `vKtebv| KviY wKqvgvZ w ēmi fqvenZv  
gvb|tK fq-fwZtZ AvQb̄cKti ivLte| Ab`iv k̄w̄tK ̄evivKw̄ wmvte  
D`PviY KtiQb, hvi A~`wvq nZeyx nI qv, bZRvby nI qv Ges  
Aegvbbv nI qv| Gme wKQ̄ nte wKqvgvZ w ēmi AvZ¼gq wPvti i KvR  
cKk Kivi Avk¼vi KviY| Ayv ngnbūl qvZv̄j vej bt

P`a ntq cotē tR`wZnxb| Avi mh̄I P`tK GKw̄ Z  
Kiv nte| A~`w̄tKB tR`wZnxb Kti Rvotq tbqv nte| gRwn` (int)  
etj b th, Zvt`i tK w̄tq tdjv nte| (Zveix 24/57) Beb hwq` (int) G  
AvqvtZi Zvdm̄ti wbtḡi AvqvZw̄ cW KtiQb t

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ. وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ

mh̄hLb wv̄`uf nte Ges hLb bq̄I iWR Ltm cotē| (miv ZvKfxi,  
81 t 1-2) Beb gvmD̄t`i (ivt) wKi AvtZ itqtQ|

gvb| GB fqven Ae<sup>-</sup>v t<sup>-</sup> tL ej te t

AvR c<sup>j</sup> vbi<sup>-</sup> v b tKv<sup>-</sup>q? ZLb Aj<sup>v</sup> v Zv<sup>0</sup> Aj<sup>v</sup> v c<sup>q</sup> n<sup>t</sup>Z Ree<sup>-</sup> f<sup>-</sup> qv  
n<sup>t</sup>e t b<sup>v</sup>, tKvb Avk<sup>q</sup>-j t<sup>b</sup>B| GB w<sup>-</sup> b VvB n<sup>t</sup>e tZvgvi i<sup>-</sup>teiB vbKU| G  
AvqvZvU vb<sup>t</sup>g<sup>ie</sup> AvqvZvU gZB t

مَا لَكُمْ مِّنْ مَّلَجٍ يَّوْمَئِذٍ وَمَا لَكُمْ مِّنْ نَّكِيرٍ

thw<sup>-</sup> b tZvgv<sup>-</sup> i tKvb Avk<sup>q</sup>-j \_vKtebv, Avi b<sup>v</sup> (tZvgv<sup>-</sup> i c<sup>v</sup>c)  
A<sup>-</sup>Kvi Kivi m<sup>h</sup>h<sup>m</sup> \_vKte| (miv kiv, 42 t 47)

vePvi w<sup>-</sup> e<sup>t</sup>m c<sup>0</sup>Z<sup>-</sup> tKi Kv<sup>t</sup>Q Zv<sup>-</sup> i Avgj bvgv t<sup>-</sup> qv n<sup>t</sup>e

tNw<sup>-</sup> Z n<sup>t</sup>Q t

tmw<sup>-</sup> b gvb| tK

AemZ Kiv n<sup>t</sup>e tm Kx A<sup>t</sup>M<sup>0</sup>cw<sup>-</sup> t<sup>t</sup>QI Kxc<sup>0</sup>vZ ti tL tM<sup>0</sup>Q Aj<sup>v</sup> v  
Zv<sup>0</sup> Aj<sup>v</sup> v e<sup>t</sup>j b t

tj v<sup>t</sup>Kiv Rvb<sup>t</sup>Z c<sup>v</sup>ite

th, veMZ Rxe<sup>t</sup>b Zviv wK K<sup>t</sup>i<sup>t</sup>Q, Zv Rxe<sup>t</sup>bi c<sup>0</sup>t<sup>g</sup>B t<sup>n</sup>vK A<sup>-</sup>ev t<sup>k</sup>t<sup>i</sup>B  
t<sup>n</sup>vK, Zv c<sup>0</sup>g KvRvU t<sup>n</sup>vK A<sup>-</sup>ev me<sup>t</sup>k<sup>i</sup> KvRvUB t<sup>n</sup>vK, Zv q<sup>i</sup>y<sup>-</sup> wZ q<sup>i</sup>z Zg  
t<sup>n</sup>vK A<sup>-</sup>ev A<sup>t</sup>tk eoB t<sup>n</sup>K| thgb g<sup>n</sup>b Aj<sup>v</sup> v Ab<sup>-</sup> Rvq<sup>v</sup> v<sup>t</sup>q e<sup>t</sup>j b t

وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا ۖ وَلَا يَظِلُّمُ رُبُّكَ أَحَدًا

Zviv Zv<sup>-</sup> i KZKg<sup>0</sup>m<sup>0</sup>g<sup>0</sup>L Dcw<sup>-</sup>Z c<sup>v</sup>te; tZvgvi ive<sup>-</sup>l Kvi l c<sup>0</sup>Z hj<sup>-</sup> g  
K<sup>t</sup>i<sup>b</sup>bbv| (miv Kvnd, 18 t 49)

g<sup>n</sup>b Aj<sup>v</sup> v GLv<sup>b</sup> e<sup>t</sup>j b t e<sup>-</sup>Zt gvb| vb<sup>t</sup>Ri m<sup>0</sup>t<sup>0</sup>U mg<sup>-</sup>K AeMZ,  
hw<sup>-</sup> l tm b<sup>v</sup>b<sup>v</sup> ARv<sup>t</sup>Zi AeZvi Yv K<sup>t</sup>i| thgb wZv<sup>b</sup> Ab<sup>-</sup> Rvq<sup>v</sup> Mvq e<sup>t</sup>j b t

أَقْرَأَ كِتَابَكَ كَفَىٰ بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا

Zig tZvgvi wKZve cw Ki; AvR Zig vb<sup>t</sup>RB tZvgvi wnmve vbKv<sup>t</sup>ki  
Rb<sup>-</sup> h<sup>t</sup>\_o| (miv evbx BmivCj, 17 t 14) Avj x Be<sup>b</sup> Avex Zvj nv (i<sup>n</sup>t)  
e<sup>t</sup>j b, Be<sup>b</sup> Ave<sup>-</sup>vm (i<sup>n</sup>t) e<sup>t</sup>j b th, Zvi tPvL-Kvb, nvZ, cv Ges Ab<sup>-</sup>vb<sup>-</sup>  
A<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-c<sup>0</sup>z<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Zvi vei<sup>-</sup>t<sup>x</sup> mv<sup>q</sup> w<sup>-</sup> te| (Zvevi x 24/62) KvZv<sup>-</sup> vn (i<sup>n</sup>t) e<sup>t</sup>j b  
th, Gi A<sup>-</sup>h<sup>t</sup>Q, tm vb<sup>t</sup>RB Zvi Kvh<sup>0</sup>ej x c<sup>0</sup>z<sup>1</sup>/<sub>2</sub> q<sup>i</sup> Ki<sup>-</sup>te| Ab<sup>-</sup> t<sup>0</sup> wZv<sup>b</sup> e<sup>t</sup>j b  
t Aj<sup>v</sup> vi kc<sup>-</sup>! Zxy h<sup>v</sup> vZvK t<sup>-</sup> L<sup>t</sup>Z Pvi Zvntj t<sup>-</sup> L<sup>t</sup>Z c<sup>v</sup>te th, tm

Ab`ti i t`vl-Î`w t`Ltz itqtQ, Avi wbtRi t`vl-Î`w m`tÜ itqtQ  
 m`úY`D`vmb! ejv nq th, Bw`Aj wj wLZ itqtQ t`tn Av`g mšwb! Zvg  
 tZvgvi fvBtqi tPvLi tQvU tQvU Ask t`Ltz cv`Q, A\_P tZvgvi wbtRi  
 tPvLi MvQi ,womg AskvU t`Ltz cv`Qbv?0 gRwn` (int) etj b th,

Gi A\_`nt`Q tm wbtRK evPvbi Rb` bvbv hy<sup>3</sup>,

ARnvZ Ztj aitZ `vKte, hw`I Zvi KgRvÜi Rb` tm wbtRB D`g  
 mv|x| (Zvevix 24/64)

KvZ`vn (int) etj b th, wKqvgvZi w`b gvb| evR evnvbv, wq`v  
 cgvY Ges wbi\_R Ihi tck Kite, wKš`Zvi GKvU Ihi I MpxZ ntebv|  
 (Zvevix 24/65) thgb Ab`T ejv ntqtQ t

ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فِتْنَتُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ رَبَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ

ZLb Zv`i G K\_v ejv e`ZxZ Avi tKvb K\_v ejvi `vKtebv, Zviv  
 ej te t Ayvi kc\_ th Avgv`i ive! Avgiv gkvK vQj vgbv| (miv  
 AvbAv, 6 t 23) Ayv ngnbvU qvZvAv vAbI etj b t

يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيَحْلِفُونَ لَهُ كَمَا يَحْلِفُونَ لَكُمْ وَتَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ

عَلَى شَيْءٍ إِلَّا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَاذِبُونَ

thvb Ayv cji vZ Ki teb Zv`i nKj K, ZLb Zviv Zv  
 (Ayvi) wKU thv kc\_ Ki te thv Zvgv`i wKUkc\_ Kt Ges  
 Zviv gtb Kti th, GtZ Zviv DcKZ nte| mearb! ZvivBtZv wq`v`v`x|  
 (miv gRv`vj vn, 58 t 18) tgvU K\_v, wKqvgvZi w`b Zv`i Ihi-AvcvE  
 Zv`i tKvbBDcKvI Avtebv thgb Ayv ZvAv vAb`RvAv etj b t

لَا يَنْفَعُ الظَّالِمِينَ مَعَذَرَتُهُمْ

hwj gt`i tKvI Ihi AvcvE tKvb KtR Avtebv| (miv gvgb, 40 t 52)

وَأَلْقُوا إِلَى اللَّهِ يَوْمَئِذٍ السَّلَامَ

thvb ZvivAyvi KvOAZvKvKi te| (miv bvnj, 16 t 87)

فَأَلْقُوا السَّلَامَ مَا كُنَّا نَعْمَلُ مِنْ سُوءٍ

AZtci Zviv AvZmgcP Kti ej te t Avgiv tKvb g` KvR Ki Zvgbv|  
(miv bnj , 16 t 28)

وَاللّٰهُ رَبَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ

Ajvi kc\_ tn Avgi i veI Avgv gvk w vgb| (miv  
Avb0Avg, 6 t 23) (Zvex 24/64) ZvivZv wkiKti mvt\_ mvt\_ wbtRt` i  
mg-` jgKB A`Kvi Kite, wKŠ meB e\_v nte| Zvt` i H A`KvZ  
Zvt` i tKvbB DcKvti Avmtebv|

16  ZvovZwo Anx AvqEj Kivi Rb` Zng tZvgvi wRnVv `*ZZvi mvt_ mAvj b Kibv	١٦. لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لَتَعَجَلَ بِهِ
17  Bnv msiY I cW Kivtbi `wqZj AvgviB	١٧. إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْءَانَهُ
18  mYzivs hLb Awg Dnv cW Kwi Zng tmB cvtVi AbniY Ki	١٨. فَإِذَا قَرَأْنَاهُ فَاتَّبِعْ قُرْءَانَهُ
19  AZtci Gi vek` e`vL`vi `wqZj AvgviB	١٩. ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ
20  bv, tZvgiv cKZ ctY cw_e RxbtK fvj evm	٢٠. كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ
21  Ges AwLivZtK DtctYv Ki	٢١. وَتَذَرُونَ الْآخِرَةَ
22  tmw b tKvb tKvb gtgUj D3/4j nte	٢٢. وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ
23  Zviv Zvt` i itei w tK ZwkTq_vKte	٢٣. إِلَىٰ رَبِّهَا نَاطِرَةٌ
24  tKvb tKvb gtgUj ntq cotē weeY©	٢٤. وَوُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ

25| GB AvksKvq th, GK  
aYsmKvi x wechq Ambd

٢٥. تَظُنُّ أَنْ يُفْعَلَ بِهَا فَاقِرَةٌ

wKfvtē i mēj i (mvt) KvṭQ Anx AeZxY<sup>en</sup>Z

GLvb gngngvZ Aj v n ʔ bexnṣ y v ū Ūj Bvrl qvnṣ v gK  
wKṭv w tʔOb th, wZvb gvj vK/tḏtikZvi wBKU ntZ wKfvtē Anx MāY  
Ki tēb| i vjṣv n nṣ y v ū Ūj Bvrl qvnṣ v g AnxNōY Ki v eʔcvṭ  
LpB Zvovūov KiṭZb| wReivCj gvj vK hLb AnxKZ Ki Aṭbi AvqvZ  
cW KiṭZb ZLb wZvb| Zvi mṭ\_ mṭ\_ gṭ\_ʔ KiṭZ tPōv KiṭZb| ZvB  
Aj v n Zvṣv Kvṭ qvZv Aj v ZvK vṭ ʔ vṭOb t

hLb gvj vK Anx vṭq Avmte ZLb Zṣg

i bṭZ \_vKte| AZtci th fṭq wZvb Giṭc KiṭZb tmB eʔcvṭi ZvK mṣ-  
bvṭZ wṭq Aj v n nṣvū l qvZv Aj v vṭj b t tn bex tZvṣi eṭ  
I Uv Rgv Kṭi t qv Ges tZvṣi fvlvq Zv ūeū cW Kmiṭq I gṭ\_ʔ Kmiṭq  
tbqv i wqZṣi Avgvi| Abjṣcfvte tZvṣi ōviv Gi eʔvLṣ Kmiṭq t qv  
wqZṣi Avgvi| mṣZiv cōg Aeṣ v nj gṭ\_ʔ Kivṭbv, wZxq Aeṣ v nj  
cWṭq tbqv Ges ZZxq Aeṣ v nj vṭlqv i eʔvLṣ Kmiṭq tbqv| wZbv i B  
wqZṣi Aj v n nṣvū l qv Zv Aj v vṭR NōY Ki tēb| thṣb Ab  
RvqMvq iṭqṭQ t

وَلَا تَعْجَلْ بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَىٰ إِلَيْكَ وَحْيُهُ وَقُل رَّبِّ

زِدْنِي عِلْمًا

tZvṣi cō Aj v vi Anxmvṭv vṭ cṭKzAb cW Zxq Zj v Ki bv  
Ges ej t tn Avgvi i vṭY! Avgvi AvṭK eṭx Ki b| (miv Zv-nv, 20 t 114)  
gnb Aj v vṭj b t

tn bvx! msiṭY I cW Kivṭbv i wqZṣi Avgvi B|

mṣZiv hLb Awg I Uv cW Kmi A\_ṭ Avgvi bwhj KZ gvj vK I Uv cW Kṭi  
ZLb Zṣg H cvṭvi AbmiY Ki A\_ṭ i bṭZ \_vK Ges Zvi cW tkl ntj  
ci cW Ki|



gmbv` Avgv` BeB Aveŷm (ivt) ntZ ewŷ AvtQ th, BtZvctē<sup>©</sup>  
 i vñjvñ nñ y v ū Ōy Bvñl qvñy vñj AnxMōY KiŷZ LēB Kó teva  
 nZ GB fŷq th, bv Rwb nqŷZv wZwb fŷj hvŷeb| ZvB wZwb gvj vŷKi mŷ\_  
 mŷ\_ cotZ \_vKŷZb Ges ŷq lōŷq bvovŷZ \_vKŷZb| G nv`xmi  
 eYŷvKvix BeB Aveŷm (ivt) ŷq lō tŷto t`wLŷq t`b Ges Zui wkl`  
 mvC`l (int) vŷtRi D`v`i gZ vŷtRi lō tŷto Zui wkl`ŷK t`Lvŷ| H  
 ngq gngngvŷz Ayñ

AvqvZw AeZxY<sup>©</sup>

Kŷib t tn bvex! ZvovZw Anx AvqĖj Kivi Rb` Zng ŷZvgvi wRnŷv l i  
 mŷ\_ mĀvj b Kibv| GŪv msiŷY l cW Kivŷbvi `wqZj AvgviB| mZivs  
 hLb wReivCj GŪv cW Kŷi ZLb Zng bxiŷe Zv kēY Kiŷe| mnxn eŷvix l  
 mnxn gñvj ŷgl G w l qvqvZw iŷqŷQ| mnxn eŷvixŷZ Gl iŷqŷQ th, hLb  
 AnxAeZxY<sup>©</sup> ZLb i vñjvñ nñ y v ū Ōy Bvñl qvñy vñj Rē Kŷi  
 \_vKŷZb Ges gvjvK Pŷj hvŷl qvi ci wZwb Zv cW KiŷZb| (Avgv`  
 1/343, dvZŷj evix 1/39, 8/547, 550, 707 13/508; gñvj g 1/330)

wēPvi w`emŷK A`ŷKvi Kivi

KviY nj `ŷbqvī cŷZ Amw<sup>3</sup>

Gi ci gngngvŷz Ayñ ej b t

GB Kwŷi ŷi KwqZŷK A`ŷKv KiŷZ, Ayvi cŷŷ  
 wZvŷK Agb` KiŷZ Ges Zui i vñjvñ nñ y v ū Ōy Bvñl qvñy vñj  
 AvbMZ` bv KiŷZ DŷyKvix nt`Q `ŷbqvī tŷŷ Ges AwLivZ eRŷ| A\_P  
 AwLivZ nj eoB ŷi`Zcŷw b|

ci Kvŷj AyvŷK ŷ LŷZ cŷ qv

Ayñ Zŷvŷj vŷj b t

H w b eŷ tj wK Ggb nte

hvŷi gŷgĖŷj D<sup>3</sup>/<sub>4</sub>j Zv cŷKv cŷe| Zviv Zvŷi iŷei wŷK ZwKŷq  
 \_vKŷe| thgb mnxn eŷvixŷZ ewŷ AvtQ t ŌxNB ŷZvgvŷi i ivŷŷK ŷZvgiv  
 cŷKv` wŷŷZ t`LŷZ cŷe| eŷ nv`xmi gŷZl qwZi mbŷ, thŷj nv`xmi  
 BgvgMY vŷtRŷi wKZvemgŷn Avbqb KŷiŷQb, GŪv ewŷ ntŷqŷQ th,

gŋgbiv wKqvgvZi w b Zv` i iveŷtK t` LtZ cvte | G nv` xm, wj tK tKn  
 gtQ tđj tZ cvitebv Ges A`Kvi I Ki tZ cvitebv | mnxn ejlvix I mnxn  
 gmvj tg Ave-mvC` (ivt) I Ave-ûivBiwn (ivt) ntZ ewŷZ AvtQ th, RbMY  
 wRtAm Ki tđ b t Ōn Ajvri i vñj- nŷ y vû Ōy Bw I qv nŷ v  
 wKqvgvZi vû wAvj vAvgt i iveŷtK t` LtZ cvte? Ō vñjv nŷ y vû  
 Ōy Bw I qv nŷ v DĒti ej tđ b t ŌLb AvKk tgNkš I mŷ  
 cwi<sup>®</sup>vi \_vtK ZLb mħ<sup>®</sup> P> tK t` LtZ tZvgv` i tKvb Kó wKsev Amyeav  
 nq wK? Ō DĒti Zviv ej tđ b t ŌRx bv| Ō ZLb wZvb ej tđ b t ŌGfiteB  
 tZvgiv tZvgv` i iveŷtK t` LtZ cvte| Ō (dvZûj evix 13/430, gmvj g  
 1/162, 163)

mnxn ejlvix I mnxn gmvj tgB hwei (ivt) ntZ ewŷZ AvtQ th, GK`v  
 i vZ i vñjv nŷ y vû Ōy Bw I qv nŷ v tš ZvñLi cvŷi Pŷ i  
 w tK ZwKtq ej tđ b t wŌqB tZvgiv tZvgv` i iveŷtK t` LtZ cvte  
 thgbfite GB Pŷ tK tZvgiv t` LtZ cvrQ | mZivs mæ<sup>®</sup> ntj mħ<sup>®</sup>Dw Z  
 nI qvi cteP mvj vtZ (A\_ŷ dvRtii mvj vtZ) Ges mħ<sup>®</sup>A`-hvl qvi cteP  
 mvj vtZ (A\_ŷ Avmtii mvj vtZ) tZvgiv tKvb cKvi Aetnjv Ki tebv |  
 (dvZûj evix 13/429, gmvj g 1/439)

mnxn gmvj tgB hwei (ivt) ntZ ewŷZ AvtQ th, bexnŷ y vû Ōy Bw  
 I qv nŷ v ej tđ b RbZiv hLb RbZ cĕk Ki te ZLb Ajvñ  
 ZvŌAvjv Zv` i tK wRtAm Ki tebv t ŌtZvgv` i tK hw` Awg Avil wKQy  
 AvZwi<sup>3</sup> w B Zv tZvgiv PvI wK? Ō Zviv DĒti ej te t ŌAvclb Avgt` i  
 gtgĒj D<sup>3</sup>4j Kti tQb, Avgt` i RvbtZ cĕk Kwi tqtQb Ges Avgt` i tK  
 Rvnbvgt ntZ i qv Kti tQb | mZivs Avgt` i Avi tKvb&wRvbtmi cĕqvRb  
 \_vKtZ cvti? Ō ZrŷYvr c`Pmti hvte | ZLb Zv` i KvQ AvZwi<sup>3</sup> Avi  
 wKQ Pŷ qv \_Ktebv hLb ZivvZv` i Avb` I f y emv cv AjvñK  
 t` LtZ cvte | GlvKb ej vntQ ŌAZtci i vñjv nŷ y vû  
 Ōy Bw I qv nŷ v wŷpAvZwvW/K tđ b

لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ

hviv mr KvR Kti tQ Zv` i Rb` DĒg e`- (RvbtZ) i tqtQ; Ges  
 AvZwi<sup>3</sup> cĕvbl etU | (miv BDbvn, 10 t 26) (gmvj g 1/163)

nmn ggvv g hvir (i v) eY<sup>2</sup> Ab GK n<sup>2</sup> xmeY<sup>2</sup> AvQ th, Aj v  
ZvAvj v wKqvgv Zi gvB`vfb g<sup>2</sup>gbt` i mvgtb nwm g<sup>2</sup>L Dcw`Z nteb|  
(gmij g 1/178)

Gne n<sup>2</sup> xm<sup>2</sup> v Rbv hv`Q th, g<sup>2</sup>gbt v wKqvgv Zi vb Aj v  
ZvAvj vi `x vi ev `k<sup>2</sup> j v f ab` nte|

wPvi w e<sup>2</sup>m Kvi I Kvi I g<sup>2</sup>gUj nte Kv<sup>2</sup>j v

Bnv nte wKqvgvZ w e<sup>2</sup>m tLv<sup>2</sup> v gv<sup>2</sup>V hLb mevB<sup>2</sup>K Dcw`Z Kiv nte|  
tKv tKv n<sup>2</sup> xmi eY<sup>2</sup>AvQ th, Cgvb`vi MY tLv<sup>2</sup> v gv<sup>2</sup>V Zv` i iveY<sup>2</sup>K  
ZwKtq t` LtZ vKteb| Ab`iv etj b th, Zviv (Cgvb`vi MY) Rvb<sup>2</sup>Z e<sup>2</sup>m  
Aj v<sup>2</sup>K t LtZ c<sup>2</sup>teb| nmvb (int) etj b th, Otmw`b tKv tKv  
g<sup>2</sup>gEj D<sup>3</sup>4j nte<sup>2</sup> Gi fvev`nt`Q t KZK<sup>2</sup> vj tPnviv tmw`b AvZ my` i  
tLv<sup>2</sup> | G<sup>2</sup>gbt v Aj v ZvAvj vi v<sup>2</sup>te<sup>2</sup> Dw<sup>3</sup> i gZ t

يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ

tmw`b KZ<sup>2</sup> vj g<sup>2</sup>gUj nte tkZeY<sup>2</sup>(D<sup>3</sup>4j) Ges KZK g<sup>2</sup>gUj nte  
K<sup>2</sup>deY<sup>2</sup> (mivAvj Bgi vb, 3 t 106) gnb Aj vi v<sup>2</sup>te<sup>2</sup> Dw<sup>3</sup> vj  
Abj<sup>2</sup> t

وُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ. ضَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ. وَوُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ عَلَيَّهَا غَبَرَةٌ.

تَرَهَقَهَا قَتَرَةٌ. أُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرَةُ الْفَجَرَةُ

tmw<sup>2</sup>beu Avb nte` xgvb nmv<sup>2</sup>l c<sup>2</sup>g<sup>2</sup>-Ges A<sup>2</sup>bK g<sup>2</sup>gUj nte  
tmw`b avj amv<sup>2</sup>Z| tm<sup>2</sup>vj tK Ar`Qb<sup>2</sup>eKite Kwj gv| Zviv B Kwidi I  
cvcvPvix| (miv Av<sup>2</sup>emv, 80 t 38-42)

Aj v ZvAvj vej b t

Zviv nj H mg`-cvcx I Acivax hv` i g<sup>2</sup>gUj wKqvgvZ w e<sup>2</sup>m nte  
Kwj gv`Qb<sup>2</sup> KvZv`vn (int) etj b th, Zv` i g<sup>2</sup>gUj nte w<sup>2</sup>elb<sup>2</sup> (Zvevix  
24/74) mj`x (int) etj b th, Zv` i g<sup>2</sup>gUj ntq hvte weeY<sup>2</sup> (Ki Zex  
19/110) A<sup>2</sup> Zviv v<sup>2</sup>ntq hvte th Zv` i Dci Aj vi kwv-  
Aeami Z ntq tMtQ| mj`x (int) etj b th, Zviv v<sup>2</sup>ntq hvte th, Zviv

aʕsmcūḡḡ i Ašfḡ ntq tMḡQ | Beḡ hwq` (int) etj b th, Zviv fveḡZ  
 \_vKḡe th, Zḡ iḡK Rvnvḡḡgi Avḡtb cḡek Kivḡbv nḡe | gngwḡZ  
 Aḡvi GDḡvḡ H iḡt

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ خَشِيعَةٌ. عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ. تَصَلَّى نَارًا حَامِيَةً

tmḡ b eū gḡgḡj AebZ nḡe, KgRḡḡ-cwḡkḡḡḡḡ | Zviv cḡek  
 Kiḡe Rj ḡ-Avḡtb | (miv Mwḡqvgn, 88 t 2-4)

تُسْقَى مِنْ عَيْنٍ عَائِيَةٍ. لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ ضَرِيعٍ. لَا يُسْمِنُ وَلَا

يُغْنِي مِنْ جُوعٍ

Zḡ iḡK DEḡ cḡeY nḡZ cvḡ Kivḡbv nḡe, Zḡ i Rb` welvḡ KḡK  
 e`ZḡZ Lv` tbB hv Zḡ iḡK cḡ Kiḡebv Ges Zḡ i ḡḡḡḡ wbeḡ  
 Kiḡebv | (miv Mwḡqvgn, 88 t 5-7)

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاعِمَةٌ. لِّسَعْيِهَا رَاضِيَةٌ. فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ

eū gḡgḡj nḡe tmḡ b Avḡḡvḡḡḡ, wḡRḡḡ i Kgḡḡḡḡḡ cwiZḡ |  
 Ae`wḡ nḡe mgḡḡ RvḡḡZ | (miv Mwḡqvgn, 88 t 8-10) G welḡq Avḡ  
 eū AvqḡZ iḡḡḡQ |

26   hLb cḡw KḡwMZ nḡe	٢٦. كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ التَّرَاقِيَ
27   Ges ejv nḡe t tK ZḡK iḡḡḡ Kiḡe?	٢٧. وَقِيلَ مَنْ رَاقٍ
28   ZLb Zvi cḡḡḡq nḡe th, Dnv we`vqḡḡ	٢٨. وَظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ
29   Ges cvḡqi mḡḡM cv Rḡḡḡḡ hḡe	٢٩. وَالتَّفَّتِ السَّاقُ بِالسَّاقِ
30   tmḡ b tZvgvi iḡei wbKU mg`-wKQy cḡḡḡvḡZ nḡe	٣٠. إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقُ

31  tm veklm Ktiwb Ges mij vZ Av`vq Ktiwb	٣١. فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى
32  eis tm cL`vL`vb KtiwQj I gL` vdwitq vbtqvQj	٣٢. وَلَكِنْ كَذَبَ وَتَوَلَّى
33  AZtci tm Zvi cwievi cwi Rtbi vbKU vdti wMtqvQj `afTi	٣٣. ثُمَّ ذَهَبَ إِلَى أَهْلِهِ يَتَمَطَّى
34  tZvgvi `fMi Dci `fMi!	٣٤. أَوَّلَى لَكَ فَأَوَّلَى
35  Avevi tZvgvi `fMi Dci `fMi!	٣٥. ثُمَّ أَوَّلَى لَكَ فَأَوَّلَى
36  gvbj wK gtb Kti th, ZvK vbi_R tQto t`qv nte?	٣٦. أَلَيْسَ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ سُدًى
37  tmW öjvZ kyw`y wQj bv?	٣٧. أَلَمْ يَكُ نُطْفَةً مِّنْ مَّنِيٍّ يُمْنَى
38  AZtci tm i <sup>3</sup> wctÜ civZ nq  Zvci Ajv ZvK AvKwZ `vb Ktib I mYvg Ktib	٣٨. ثُمَّ كَانَ عِلْقَةً فَخَلَقَ فَسَوَّى
39  AZtci wZvb Zv ntZ mjo Ktib hMj bi I bvix	٣٩. فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ

	الذِّكْرَ وَالْأُنثَى
40   Zeyl wK tmB mōv gZtK cpRneZ Ki tZ m¶lg bb?	٤٠. أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَدِرٍ عَلَى أَنْ يُحْيِيَ الْمَوْتَى

## gZi Avj vgZ

GLvfb gZi l gZi-hvZbvi Lei t`qvnt`Q Ajv Avgt i tK H  
Kw/b Ae`vq m tZ`i Dci w`i \_vKvi Zvl dxK `vb Ki`b! kãw tK  
GLvfb agtKi A t`bqv ntj A`nte t tn Av`g mšwb! Zvg th Avgvi  
Lei tK Awekym KiQ Zv DvPZ bq, eis Zui KvR-KvievitZv Zvg ``bw`b  
cKvk`fve t`L tZ itqQ| Avi hw` GUv A t`bqv nq Zvntj tZv  
fvev`tenk cZxqgvb nte| A` hLb tZvgvi i n tZvgvi t`n t`K tei  
ntZ \_vKte Ges tZvgvi KÚbvj x chS-t`Qhve| thgb Ajv n nãv  
l qv ZvAvj v Ab` RvqMvq etj b t

فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ. وَأَنْتُمْ حِينِيذٍ تَنْظُرُونَ. وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ  
مِنْكُمْ وَلَكِنْ لَا تُبْصِرُونَ. فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ. تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ

صَادِقِينَ

ciš`tKb bq - cW hLb KÚvMZ nq Ges ZLb tZvgiv ZwKtq \_vK,  
Avi Awg tZvgv`i A t`v Zvi vbKUzi, wKš` tZvgiv t`L tZ cvl bv|  
tZvgiv hw` KZxayxb bv nl Zvntj tZvgiv lUv wdivl bv tKb? hw`  
tZvgiv mZ`ev`x nl! (miv l qwKÚAvn, 56 t 83-87) ejv nte t

tK ZvtK i¶v Ki te? Beb Avevm (ivt) etj b th,

fvev`nj t tKvb Svo-dKKvix AvtQ wK? Ave-wKjvev (int) etj b th,  
fvev`nj t tKvb Wv<sup>3</sup>vi BZ`w`i Øviv wK Avtiw` `vb Kiv th tZ cvti?

KvZv`vn (int), hvnnvK (int) Ges BeB hmqf`il (int) GUvB Dw<sup>3</sup> |  
(Zveix 24/75) gnb Ajvri Dv t

cvfqi m<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cv Rvotq hvte | Gi GKw fvev<sup>©</sup>

BeB AveYm (ivt) cōj weÁRb ntZ GB eY<sup>6</sup> Kiv ntqtQ th, `yboq I  
AwLivZ Zvi Dci Rgv ntq hvte | Iuv `yboqi tkl w b nq Ges  
AwLivZi cōg w b nq | mYivs tm KwB ntZ KwBZg Ae`vi m<sup>3</sup>ub  
nq | Zte KvI Dci Ajvri vngZ Ki j tnb ZšgK`y wZxq fvev<sup>©</sup>  
BKwignv (int) ntZ Kiv ntqtQ th, GKw eo e`vcvi Ab GKw eo  
e`vcvii m<sup>1</sup> wgvj Z nlqv | wec`i Dci wec` Gtm cov |

ZZxq fvev<sup>©</sup> hmvb emix (int) cōj gbxl ntZ ewZ ntqtQ th, `qs  
gitYvb<sup>1</sup> e`w<sup>3</sup> i KwB hšyvi Kvity Zvi cvfqi m<sup>1</sup> cv Rvotq hvlqv  
DfIk` | (Zveix 24/78) cte<sup>©</sup>mtZv GB cvfqi Dci Pj wdiv KiZ, wKš'  
GLbtZv Zv gZ Ges ZvK Avi enb Kti Pj tebv | (KiZex 19/112)  
gngvZ Ajvri ej bt

tnB vb Ajvri wKU ne KQcDvZ

nte | i fAKvki wK Dv hq | AZtci Ajvri Zv Ajvgj BKvK  
wb`R t`b t tZvgiv GB ifntK cpivq hgtbB wbtq hvl | KvY Awg  
Zv`i mevBtK gwW ntZB m<sup>1</sup> KtiwQ, ZvZB Zv`i tK wdiv t<sup>1</sup> w e Ges  
Zv ntZB cpe<sup>1</sup> Zv`i tK tei Kie | thgb GUv eviv (ivt) ewZ m<sup>1</sup> n<sup>©</sup>  
nv xtm Gtm<sup>1</sup>Q | G w lqvUB Ab RvqMvq ewZ ntqtQ t

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمُ  
الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ. ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمُ الْحَقُّ  
أَلَا لَهُ الْحُكْمُ وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَاسِبِينَ

Av AjvB `x ev v<sup>1</sup> i Dci cōckj x Zv Zvgv i Dci  
iYvteYKvix wby<sup>3</sup> Kti cwltq`vKb, GgbwK hLb tZvgv`i KvI  
gZi mgq mgv`Z nq ZLb Avgvi t<sup>1</sup> Z`ZMY Zvi cōv niY Kti tbq,  
Ge`vvi Zivv<sup>1</sup> g<sup>1</sup> m<sup>1</sup> Kti b<sup>1</sup> Zvci nkj tK Zv`i m<sup>1</sup> Kv

Avf vK Aj vi Kv QcÖvZz Ki vlvnq | Zvj vRb i L th, H  
vb GKg | Aj vB i vq cÖKvix nteb, Av vlv LgB Zivr vme  
MöYKvix | (miv AvbÖAv, 6 t 61-62)

vKqvgvZ v efm Aeklmx i eYö

Aj vn ZvAj vej b t

H

Kvdi e<sup>w3</sup>i Ae<sup>v</sup> eYö Kiv nt<sup>Q</sup> th vbtRi AvK<sup>v</sup>q mZ<sup>ik</sup>  
AeklmKvix Ges <sup>~</sup>Aq Avg<sup>tj</sup> mZ<sup>~</sup> ntZ cö cÖKvix vQj | tKvb g<sup>1/2</sup> B  
Zv g<sup>ta</sup> Aek<sup>o</sup> v by bvtmAj vi K<sup>v</sup>K Av<sup>mi</sup> Kfvte veklm KiZ,  
Avi bv kvix<sup>mi</sup> Kfvte Zui Be<sup>v</sup>vZ KiZ, GgbvK tm mvjvZi Kv<sup>tqg</sup>  
KiZbv | eis tm mZ<sup>~</sup> cÖ<sup>v</sup>L<sup>v</sup>b K<sup>ti</sup>vQj | g<sup>1</sup> vdvitq vbtqvQj | AZtci  
tm Zvi c<sup>mi</sup>evi-c<sup>vi</sup>R<sup>bi</sup> v<sup>KU</sup> v<sup>ti</sup> v<sup>ti</sup> v<sup>ti</sup> | thgb Aj vn  
ZvAvj v Ab<sup>~</sup> RvqMvq ej b t

فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى. وَلَيْكِن كَذَّبَ وَتَوَلَّى. ثُمَّ ذَهَبَ إِلَىٰ أَهْلِهِ يَتَمَطَّىٰ

tm veklm K<sup>ti</sup>v Ges mvjvZ Av<sup>v</sup>q K<sup>ti</sup>v | eis tm cÖ<sup>v</sup>L<sup>v</sup>b K<sup>ti</sup>vQj  
| g<sup>1</sup> vdvitq vbtqvQj | AZtci tm Zvi c<sup>mi</sup>evi c<sup>vi</sup>R<sup>bi</sup> v<sup>KU</sup> v<sup>ti</sup>  
v<sup>ti</sup> v<sup>ti</sup> | (miv vKqvgvn, 75 t 31-33)

وَإِذَا أَنْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ أَنْقَلَبُوا فَكِهِينَ

hLb Zviv Z<sup>ti</sup> i Avcb R<sup>bi</sup> v<sup>KU</sup> v<sup>ti</sup> AvmZ ZLb Zviv vdiZ  
Drdj-ntq | (miv gZvdiddxb, 83 t 31) Ab<sup>~</sup> ej b t

إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورًا. إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَخُورَ

tm Zvi <sup>~</sup>R<sup>bi</sup> i g<sup>ta</sup> tZv mnt<sup>i</sup>Qj, th<sup>tn</sup>Z<sup>tm</sup> fveZ th, tm KLbB  
cÖ<sup>v</sup>vevZ<sup>~</sup> ntebv | (miv BbvkKvK, 84 t 13-14) Gi c<sup>ti</sup> BAj vnej bt

بَلَىٰ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا

niv, (Aek<sup>~</sup>B cÖ<sup>v</sup>vevZ<sup>~</sup> nte) v<sup>ö</sup>qB Zvi ive<sup>Y</sup> Zvi Dci metkl <sup>~</sup>yo  
i<sup>ti</sup>Lb | (miv BbvkKvK, 84 t 15)



Gi ci Aj v n Zv i Kvl qvZ v Aj vagK l f q cÖk i n j ej b t  
 `fwm tZvgvi Rb`, `fwm! Avevi `fwm  
 tZvgi Rb`, `fwm Aj vi n tZv Kdi xKt l Zvg cÖk Ki Q tgb  
 Ab` RvqMvq i tqtQ t

ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ

Av` b Ki, Zvg tZv vQ t j m s b Z, Aw fRvZ | (miv `lvb, 44 t 49)  
 GUv Zv tK NYv l ag tKi m j i wKqvgvZi w b ej v n t e l | wZvb Avi l ej b t

كُلُوا وَتَمَتَّعُوا قَلِيلًا إِنَّكُمْ جَرْمُونَ

tZvgiv cvbvvi Ki Ges t fwm Kti bvl Aí wKQv b, tZvgiv tZv  
 Acivax | (miv gj mvj vZ, 77 t 46) Ab` t ej b t

فَاعْبُدُوا مَا شِئْتُمْ مِنْ دُونِهِ

AZGe tZvgi v Aj vi cveZ v BQ v Zv Bv vZ Ki tZ vK |  
 (miv hvvi, 39 t 15) Avi l ej v n tqtQ t

اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ

tZvgv` i hv B`Qv Zv Ki | (miv nv-gxg mvr`vn, 41 t 40) G mgv q  
 `v b Gme K\_v ag tKi m j i B ej v n tqtQ |

mvC` Be b h v B i tK (int)

AvqZ m u K v R t AmKi v n t j Zv ej b t h, bexn j y v u Aj Bv  
 l qv n j v g Av Rv j tK GB K\_v j v ej v b | ZLb Aj v n Zv Aj v  
 Ki Avb Kv i t g u e u GB k a v j AeZv Y v K t i b | (bvmvC 6/504)

gjn b v` Be b Avexn v Z t g K v v n (i nt) n tZ v e v Av Q t h, i v n j v n  
 n j y v u Aj Bv l qv n j v g GB di g v b i ci Aj vi H ` j g b  
 et j v Q j t Ö n g n v s j ! Zvg Avgv tK ag Kv`Q? tR t b t i L t h, Zvg l tZvgvi  
 iveY Avgvi tKvbB v l vZ Ki tZ cv i t e b v, GB `ß cv n v t o i g v t S  
 P j v P j Kv i t` i g t a` Aw g B met P t q m s b Z e` w` | Ö

# tKvb tj vKtK webv Review inZvq tQto t`qv ntebv

## gnngvnbZ Ajv n Gi ci ej b t

gvbJ wK gtb Kti th, ZvK GgvbZB tQto t`qv nte? A\_® tm wK GUV  
aviYv Kti th, ZvK gZi cti cPwEz Kiv ntebv? ZvK tKvb uKg I  
tKvb wKQyntZ wbtla Kiv ntebv? Gifc KLBi bq, eis `ybvqZi ZvK  
Av`k I wbtla Kiv nte Ges ciKvjI Zvi KZKg® Abymvti ZvK  
cj`vi ev kw`-t`qv nte|

Gi A\_®nt`Q GB th, `ybvqi Rxeib tm th mg`-KvR KiQ Zvi  
tKvbUvB wnmve t\_tK ev` t`qv ntebv, Avi Kveti kwqZ Ae`vqI  
mvlqj -Reve t\_tK tinvB t`qv ntebv| eis BnRMtZ ZvK th Av`k  
wbtla Kiv ntqQ tmB e`vcvti wPvi w etm ZvK cKæKiv nte| G K\_v  
Rvbtv Df k` GB th, hivAjvi `xb t\_tK `# nti tMQ `xbK  
AeÁvcÖk® Ki tQGes`xbi e`cvli euZvAej vB Kti tQZv i tK  
Rwbq t`qv th, wKqvgvZ Aek`æx| GLvB Df k` nj wKqvgvZtK mve`-  
Kiv Ges wKqvgvZ A`KviKvix`i `vex LÉb Kiv| G Rb`B Gi `jxj  
vnte ej vnt`Qt gbyZvcÖZ.c¶| i tui AKvi cÖnbI vntb  
cvi GK wKóI ZQtdwvQwKQv by AZtci Ajv nZv vKv  
Iqv ZvAvjv I UvK i³vctÉ cwiYZ Ktib, Zvici Zv tMvktZi UKivq  
cwiYZ nq, Gi ci gnb Ajv nI tK AKvZ`vB Kti b Gesnyg Kti b|  
AZtci vZvZvntZ nKvKti bhyI bi birx th Ajv nGBZQ i µ tK  
my`I mej gvbJ cwiYZ Kitz m¶lg ntqQb, wZvb wK ZvK aYsm Kti  
w`tq cPivq m¶o Kitz m¶lg ntebbv? Aek`B vhwB cÜgevi m¶o Kitz  
m¶lg ntqQb wZvb wZxqevi m¶o Kitz AviI teik m¶lg nteb| thgb  
wZvb ej b t

وَهُوَ الَّذِي يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ أَهْوَنُ عَلَيْهِ

wZvbB cÜgevi m¶o KitiQb, AZtci wZvb GUvK m¶o Kiteb cpe¶;  
GUv Zui Rb` AvZ mnR| (miv ifg, 30 t 27) GB AvqvtZi fvev`P  
e`vcvtil `¶U Dw³ itqQ| wKŠ` cÜg Dw³wB teik c¶m×| thgb miv  
ifg Zvnti Gi eYvI Avj vBvntZ ntqQ Gne e`cvli Ajv n  
ZvAvjvB m¶wK Ávbi AvKvix|

## miv wKqvgvn cvtVi ci `A cW

mivb Ave~ vE` gmv Beb Avex Awqkv (ivt) nZ eWZ AvtQ th, GKil  
tj vK `xq Nti i Qv` i Dci D`P`ti Ki Avb gvRx` cW Kivtj b| hLb  
wZvb GB mivi GB AvqvZil

wZjvlqvZ Ktib ZLb wZvb etj b, A\_ nū, Avcib Aek`B GtZ  
mTlg| RbMY ZvK GUv cW Kivi KviY wRtAm Kiti wZvb DEti etj b t  
Awgi vjyn ny y u Ay Bv l qny v g K GUcW Ki tZ i bQ Ō  
nūb Ave~ E` B Ave~ v n (ivt) nZ eWZ AvtQ th, i vjyn  
ny y u Ay Bv l qny v g etj b t Qv` i gta` th eW nūv  
cW Ki te Ges (miv Zxb,

95 t 8) GB AvqvZ chS-cote tm thb cW Kti t

(nūv, Avcib wvri Kti i gta` mefkō wvri K Ges  
mvT` vZv` i gta` Awg wbtRI GKRB mvT|x| Ō Avi th, e`w<sup>3</sup>  
G mivw cW Ki te Ges

GB AvqvZ chS-tcōte ZLb thb tm (nūv) cW Kti | (Ave~  
vE` 1/549) Bgvg Ave~ vE` (int) GKvB Gw eYv Kti tQb Ges wZvb  
tKvb mivvexi bg Dti L Kti b|